

沙叻山 (Gunung Salak) 山麓一日遊

誠奉

二零一八年十月十七日星期三上午九時，我們集合了同班同學，計有徐俊明、梁秀蘭、顏蓮恩、楊嵩華、張優新、林允忠、張維汀、梁盛福、李萍昭等一行九人，到沙叻山 (Gunung Salak) 山麓旅遊。因聽友人說起沙叻山有一部分地區，已經開發成旅遊區。於是，我們慕名而去一探那景點。據悉，那裡還有五處瀑布，甚為壯觀，森林是原始的，山路也是原始的。只因時間有限，我們就不去了。

第一站，我們來到一處山坡地帶，只見山坡上面搭起一個個棚子，由上而下，約有十五個棚子，蠻好看的，往下眺望還有人家，抬頭遠望還可看到對面的尖壁山 (客語) Gunung Ciampea，又稱石灰山。再看近處遍地的奇花異葩，如茵綠草之上，花色艷麗，紅、黃、橙、紫，鮮艷奪目，還有果樹，如蓮霧、橘子、芒果、木瓜、楊桃、馬其沙 (百香果)，以及由波羅蜜跟香波羅蜜配種成功的不知名類波羅蜜。

這時，正值中餐時分，我們來到一家面積廣闊，名為“De Saung”的餐廳，

學友梁盛福已經點好了菜，多數是本地的巽達菜 (masakan sunda)，菜餚中還有炸三板魚、炸金魚、炒空心菜、炸鹹魚 gabus 和 jambal，還有臭豆 jengkol 及酸菜 sayur asam 等等，非常豐盛，大家吃得很開心，一餐桌的菜，一掃而光，真是過足隱了！

第二站，我們來到一所名為“蒙古包旅館” (Mongolian Cam Hotel)，裡面有兒童遊樂園，還有清澈見底的游泳池。再後面的山坡地上，置滿了蒙古式的帳篷，又稱“蒙古包”，帳篷有大有小，小的可容納六位旅客，依次是八人，十人，最大可容納十五人。我們曾探問蒙古包價格，據云最小的蒙古包每晚一百八十萬盾，大的蒙古包每晚將近四百多萬盾，算起來每位旅客約要負擔三十萬盾，費用相當昂貴。

今天，有幸親臨沙叻山邊，目睹沙叻山的真面目，原來沙叻山是由無數個山峰結合而成，一山又一山，一波又一波，山巒真秀美。山峰最高處，已被雲霧遮閉，連想到在中國的巫山，山峰永遠是被雲霧遮蓋的，才引得詩家寫出“除卻巫山不是雲”的詩句。更有唐詩之中，徐光溥寫的黃居寀秋山圖詩曰：“秋來奉詔寫秋山，寫在輕絹數幅間；高低向背無漏勢，重巒疊嶂何孱顏。”正是符合了今日的情景！



回到餐廳，大家小坐片刻，享用咖啡、冷飲、炸薯條、炸豆餅、冰淇淋等等，各投所好。

接著我們來到第三站，看時間已是下午三點多鐘。這是一座巴厘人的印度教寺院“Pura Hindu Bali”。根據巴厘島的習俗，一進寺院就要掛上寺院的腰帶。管事的問我們：“要拜神，還是三摩提(Samadhi)？”(“Samadi”是禪定或正定的意思)我們說是要參觀。他說：只參觀是不可以的。我們只好說是來拜神的，這才允許我們進去。他們的寺院很廣闊，由下而上共有四個院落，佔地總面積是三千五百多平方公尺，夠廣大了。

這天，正是農曆的九月九日，是重陽節，詩句有云：“九九重陽登高處”，我們有幸登上了印度教寺院的院落，每一個院落就要步上三十五個階梯，一共上了三個院落，我們總共登上一百零五個階梯，對已經步入老年的我們而言，實現了重陽登高很有意義的”壯舉“！

在此附帶說明巴厘的印度教，跟中國的道教相似，道教的三官大帝，即天官、地官、水官。巴厘印度教亦復如是，只是三神沒有官銜，而稱天神、地神、水神。當然還有其他的神，如皮影戲(Pewayangan)裡的七十二神，及一位祂的上帝(道家稱玉皇大帝)。此七十二神是代表了世間各種各樣的人生，亦

即從帝王、相將、至庶民：：謹此不多贅述。

九九重陽一日遊，就此到了尾聲，大家拖著疲累的身影，登上歸途，回到家已近下午五點鐘了。

誠奉 撰於印尼茂
物 2018, 12, 2. (週日)正午

印尼國營企業 將成立控股公司

鄭耀章

倘若沒有重大的阻礙，「國企基建控股公司」與「國企房產控股公司」將於下月正式成立。目前相關法律已由財政部門研究，將制定相關的政令近完成階段。

由誰出任這兩家國營控股公司的董事長與總經理，慢慢的浮上桌面，也備受各方的關注。

值得注意的是，最近國營維查雅工程公司(PT Wijaya Karya)的高級管理層與同是國營工程公司的阿迪工程[PT Adhi Karya]的高級管理人員進行職位互調。

當初，維查雅(Wijaya Karya)工程是合併到「國營基建控股公司」裡，而阿迪(Adhi Karya)工程則被合併到「國

企房產控股公司」裡。經過深入的檢討兩家企業的實力與工程類別後，維查雅(Wijaya Karya)改到國企房屋與地產控股公司，而阿迪(Adhi Karya)工程則改併到國營基建控股公司。

被列入國營房地產控股公司成員的國營企業有：PT Wijaya Karya、PT PP、PT Amarta Karya、PT Indah Karya。而Perum Perumas被指定為主公司。

國營基建控股公司的成員有：PT Maskita Karya、PT Jasa Marga、PT Adhi Karya、PT Indra Karya、PT Yodya Karya 及 PT Hutama Karya 為主公司。

成立國營工程控股公司被認為是正確的措施，預計將對國營工程公司有益，也對國營基建公司及建築業有益。

一向以來，印尼的一些國營工程公司之間業務接近相似，並未從其實力來發展各自的專業。結果，國營工程公司之間互相競爭，互爭工程。

對於一向以來單獨作業的國營工程公司，成為控股公司的成員後，將加強與控股公司裡的其他子公司的合作。

根據公司的實力與類型加入到控股公司裡，將使成員之間更加團結及控股公司增加有實力。相似類型的國營企業之間不再有互相競爭的現象，因為他們已在同一集團裡。

相似類型的國營企業將根據自己的實力發展自己的專業。如此一來，將更有效力及可節省經費，使國營企業無論在國內或在國外，面對競爭時將更加有競爭力。

因為有控股公司為後盾，國營企業將更有信心爭取在國內或國外更大的工程。客戶也更加放心，把工程交給控股公司裡的工程公司。

政府成立兩家國營工程控股公司，也激勵了國內的中型與小型工程公司。特別解決了主工程公司、專業工程公司、小承包工程公司之間的供應鏈問題。

對於同類型的企業結合在一個控股公司裡，將減少許多供應鏈方面的問題，將創造良好的工業環境。大型國營企業、中型國營企業與小型國營企業之間不會再有互相競爭的現象。小型國營企業不會因為資金不夠而未能獲得工程。

我們在等待，政府實現成立國營控股公司的承諾。希望成立國營控股公司後，不會再有虧損累累的國營企業。如此政府成立國營控股公司才有意義。



東盟國家與南中國海的爭議

鄭耀章

隨著中國的崛起，南中國海問題一直成為國際熱議的焦點，中國在南中國海的島嶼上填海及興建軍事基地，已引起周邊國家的不滿。周邊國家認為這些島嶼的主權尚未定，還在爭執當中，爭奪南中國海島嶼的周邊國家有：菲律賓、馬來西亞、越南、汶萊。

菲律賓將南海爭議呈上國際仲裁法庭，並未獲得圓滿的結局。北京一直拒絕菲律賓將南海爭議國際化、及反對將南海爭議呈上國際仲裁法庭，國際法庭雖然判決菲律賓勝訴，但中國不接受國際法庭的仲裁。

在這錯綜複雜的關係裡，東盟十個國家與中國一致同意不讓紛爭或不同的意見導致暴力行為或戰爭行為。雙方同意大家應遵守一些規則，雖然不是所有相關國家都有了共識。

2002年東盟國與中國有了一個意願，即制定有關南海規則，但一直到2017年該願望也得到實現，雙方認同了一個框架。幾個月前，東盟國家與中國雙方同意了一個「南海行為守則」(COC)，用作雙方談判時的準則。

就如羅盤報 14/11 所說，印尼外交部東盟合作司長 Jose Tavares 所說，南海行為守則未出現之前，各國各說各話，各國有各自的理由，當談到南海問題時，各國有各自的立場。有了南海行為守則後，各方有了一個共同的原則，這是一項很重要的進步。

中國當今在南海已完成了建島工程，基礎設施已趨於完善。現在東盟國家希望與中國總理李克強，在新加坡的東盟十加一峰會裡，設定在三年裡完成南海行為守則的最後結論。李克強總理則強調中國不會有擴充版圖或侵略性的行為。

雙方希望透過談判解決問題的意願值得受到敬佩，雙方都有意願要降低南海的緊張局勢。一向以來，在南海多次出現美國艦隊與中國船隻對峙的緊張局面。中方指責美國艦隊或飛機侵犯了中國在南海的主權，而美國指那是為了維護國際公海的自由航權。

東盟國家對南海具有關鍵性的重要，對周邊國家的安全與資源具有重要的意義。東盟國家與中國應不斷的在南中國海問題與中國磋商，創造共同的合作與雙贏的合作。讓南中國海成為一個和平發展的海域，但還不清楚南海行為守則是否在法律上具有約束力。

政府應聆聽中產階級的心聲

鄭耀章

在印尼中產階級企業家的聚會中，他們埋怨正在面對的難題，彼此分享他們的各種經驗。其實，中產階級的心聲不應該被忽略。

他們埋怨這幾年來，他們的生意可說少了許多，唯一讓他們仍然願意堅持下去的是，他們希望有一天會有所改變，希望明天會更好，即使他們的存款只用來支付員工的薪酬而一天天的減少。

印尼工商會館 (Kadin) 副總主席蘇利亞·摩迪 (Surya Motik) 很久以前已經這樣呼籲，她表示國營企業已不願意與中產階級共榮共存。甚至於小至員工的制服都交給自己的子公司做，不願意外包，而以往這些小事都外包給私營企業做。

在印尼工商會館與佐科總統的會面中，她已多次公開向總統報告。但政府的反應冷淡，並認為這只是企業界常有的抱怨態度，且希望在這競爭激烈的時代，企業界必須更加堅強的面對競爭。印尼工商會館多次提醒政府，印尼99%的企業屬於微、小、中型企業，他

們的數量很大，甚至眾多勞工的生活依賴微、小、中型企業。

政府對他們特別關心是應該的，政府照顧他們希望他們繼續存在，因為他們是社會的安全網。倘若沒有了微、小、中型企業，政府不可能創造如此多的工作機會。

萬自立銀行 (Bank Mandiri) 的調查報告指出，中型企業對經商環境的改變最脆弱。明年政府將發放鄉村基金，鄉鎮基金，希望家庭計劃基金，使低下層社會獲得社會安全網。至少因為以上各種計劃，低下層社會人士不致於挨餓。

但對於中產階級，他們沒有獲得政府的各種援助，倘若要他們自己維持太久，而沒有獲得改善，他們將感到失望，他們希望政府協助他們，幫他們尋找出路與解決問題。

政府應該聚焦於創造包容性的業務，推動企業家成長與發展。政府只有推動與發展健康的企業，才能創造更多的就業機會。

在很多國家裡，企業家被視為民族與國家進步的支柱。因為只有企業家敢於投資創業，當他們的事業有成長及發展時，他們將擴大業務，增加投資，增加政府的稅收，對國家與政府做出更大的貢獻。

很奇怪，如果政府把企業家視為寄生蟲，經常把一些不好的事都歸咎於企

業家，甚至於把企業家視為不遵守稅務法的一群。其實，稅收比不上國內生產總值的成長，可能是因為政府行政上的缺陷，未能把所有公民列為納稅人。

我們將不會成為一個進步的國家，倘若我們不斷的互相指責。其實，在現在競爭激烈的年代裡，我們需要的是全民的團結。我們需要有大企業，因他們可以成為國家民族經濟的支柱。

現在在不確定的年代裡，企業界需要政府的支持，使能繼續生存下去。特別對中型企業，非常需要有生意做，使他們能夠在不確定的年代裡，能夠繼續生存下去。

現在正是政府聽取企業界心聲的時候，從東至西，從沙橫到馬老奇。他們不是在撒嬌，他們是在埋怨在呻吟，希望獲得政府的支持與援助。使他們可以成為國家與民族的經濟支柱，否則他們可能會拖累國家與民族的經濟。

回顧 2018 年印尼經濟情況

鄭耀章

2018 年即將過去，這一年裡美元起起落落，國際油價上上下下，國際經濟情況並不穩定，美中爆發的貿易戰，對印尼經濟產生直接或間接的影響。

現在讓我們回顧一下 2018 年印尼的經濟情況。佐科威總統在國際貨幣基金組織與世界銀行 10 月份巴厘島舉行的年會中演講時說：「全球經濟情況有如連續劇裡的權力遊戲，且說如『寒冬季節已來臨』」。

這之前，佐科威總統 9 月在越南舉行的東盟經濟論壇上說，全球經濟有如電影，無限復仇者的戰爭「戲裡的情節一樣。佐科威總統在國際會議上提出以上電影的情節，是要提醒與會者，倘若世界各國仍然自私自利、不顧及共同的利益，實行保護主義的話，很可能會引致全球性的經濟危機。

以上兩部電影的主題都非常相似，即擔心自然界的資源不夠供應給人類，人類將爭奪有限的能源，引至一部分人失去生命，而另一部分人希望大家坐下來談，共同解決面對的難題。

回顧 2018 年

2018 年印尼的經濟情況與即將進入 2019 年大選年的政治情況相似，籠罩在兩大國的貿易戰之下，保護主義與自我為中心的興起。其實眼前面對更大的危機，全球應該互相合作、共同面對即將來臨的危機，如饑餓、國與國之間的平等、氣候變暖等問題。

貿易戰由美國總統特朗普所挑起，因不滿中美貿易有太大的赤字。2017 年美國對華貿易出現 3752 億美元的赤字。

2016 年美國對華貿易赤字是 3673 億美元。2015 年赤字 3470 億美元。

2017 年美對華出口只有 1304 億美元，比美國從中國進口 5056 位美元少許多。因此特朗普調高了進口稅，如鋼鐵進口稅 25%，鋁錠進口稅 10%，中國也回敬調高從美國進口貨物的進口稅。

全球經濟在動盪與政治的不穩定，對開發中國家特別對印尼造成重大的影響。一個國家的經濟增長，除了受到管理制度與政府法規的影響，也受到全球經濟情況的影響。全球經濟情況透過國家的出口與進口，政府的開支預算，匯率的變動，及中央銀行利息而影響某個國家。兩大國可能的貿易戰，也將影響其他國家。

一個國家不可能與其他國家完全沒有經貿上的往來，特別在現在全球化的時代裡。經濟秩序與全球貿易更加複雜，國與國之間相互有牽扯，互相需要。國際貿易的出現，當一個國家有能力生產更好與更便宜的貨品時，這些產品就可以賣到其他國家，與其他國家競爭。

比如，日本的生產電器產品有其優越性，而印尼生產的紡織品更便宜與品質不錯，那麼日本可以專注於生產電器，與印尼可以專注於生產紡織品，但這並不表示日本沒有生產紡織品，或印尼不可以生產電器。而是讓對某種貨物有競爭力強的國家多生產有競爭力的貨物。

國際經濟低迷情況仍將繼續籠罩在印尼，政府在國際貿易方面的績效下滑，因為印尼的國際貿易，受到匯率與利率的影響。

根據中央銀行的資料，印尼 2018 年第 3 季對外貿易經常賬出現赤字 88 億美元，或國內生產總值的 3.37%。印尼自 2011 年第 4 季開始對外貿易經常賬已出現赤字，至 2018 年已累積 225.3 億美元。

2018 年 1 月至 10 月的對外貿易赤字累積 55.1 億美元，雖然出口有所增加 8.84% 達 1508.8 億美元，但進口增加 23.37% 達 1563.9 億美元，因此出現貿易赤字。

去年同期有 118.6 億美元的盈餘，造成對外貿易不數的原因是 2018 年 1 月至 10 月進口油氣達 107.4 億美元。比起 2017 年同期進口油氣只有 66 億美元。

2018 年 1 月至 10 月期間，只有 3 月、6 月、9 月份對外貿易有盈餘。而 2017 年整年只有在 7 月與 12 月有盈餘。其他月份都不數。

對盾幣的影響

匯率有直接的影響，2018 年 1 月 1 美元兌印尼盾為 13.610 盾，到了 10 月份 1 美元兌 15.303 盾，貶值了 12.4%。

盾幣的貶值促使中央銀行調高中央銀行利率至 6% (16/11/2018)，2018

以來中央銀行利率上漲了175個基點，而2017年只上漲了50個基點，從4.25%漲至4.75%。

中央銀行調漲利率也是為平衡美聯儲調漲利率的計劃，及全球性的利率高漲所至，以免資金不斷外流。

雖然政府已設法平衡對外貿易，但無法抵抗美聯儲每月減少300億美元外貿赤字的計劃。我們敬佩政府對推行自由貿易的承諾，但政府也必須顧及國家的利益，改善印尼的人力資源，以面對即將來臨的工業4.0的時代。

改善對外貿易至關重要，增加出口，減少進口，至少減少進口奢侈品，以平衡對外貿易。2018年1月至6月出口共達698.8億美元，進入印尼的外匯只有647.4億美元，將外匯換成盾幣的只有86.2億美元或13.3%。

政府應該對出口所得外匯兌成盾幣，提供優惠與鼓勵政策，以便增加政府的外匯儲備，穩住美元兌盾幣匯率。政府也將繼續興建基礎設施，改善投資環境，增強印尼的經濟結構，積極面對可能發生的中美貿易戰。



佐科威總統吁樂觀 進入2019年

鄭耀章

科威總統呼籲企業家樂觀的進入2019年，在全球經濟不確定的動盪中爭取最佳的時機。

預計2019年不會比2018年更好，世界經濟的不穩定，地緣政治的興起等，我們也面對數字技術的興起，數字經濟改變了我們的生活方式，導致各種行業的瓦解。

兩周前，佐科威總統出席羅盤報與國電聯合主辦的羅盤100CEO論壇(27/11/2018)及在巴布亞莫爾茲比港的亞太經合會(APEC)會議上表示，因為美國與中國在經貿問題上沒有達成共識，沒有蒂結協議，導致可能會發生美中貿易戰。

估計2019年美國與中國的貿易磨擦將更加利害，美聯儲也將調漲利率，因為地緣政治的關係，油價可能暴漲。我們應該準備好，面對4.0工業革命的來臨，當諸多中小企業與大企業加快腳步應用數字技術時，我們面對的是；我們有50%的勞動力只有

初中程度，其中一小部分是小學程度。

其實印尼是一個人口大國，我們可以利用印尼眾多的人力資源，我們有50%人口是30歲以下的年輕人，這應該成為印尼具有競爭力的優點，印尼也擁有龐大的市場。

印尼已有數個很成功的數字企業，他們可以成為我們的模範。我們也必須培訓諸多勞動力，使他們擁有數字技術，在發展工業4.0時具有競爭力。

美國因為與中國的貿易有太大的赤字，而挑起與中國的貿易戰。抵制中國貨，調漲對中國貨的進口稅。中國諸多廠商擬遷移工廠到東南亞國家，美國商家也在尋找能夠代替中國貨的廠商。

這對印尼企業界是很好的機會，我們需要發展上游工業與下游工業，我們擁有豐富的天然資源，要開發天然資源需要高的技術及擁有技術能力的勞動力。我們不是只會出口原材料，而是能夠將原材料生產為成品，出口具有附加價值的產品。

政府為了吸引投資進入，已改善了投資環境，發出了16項激勵經濟成長的配套，給予投資者減免稅務，撤銷了3000多項阻礙投資的地方條例，撲

減各種貪污行為，降低生產成本，增加產品的競爭力。

政府希望企業界與政府互相配合，共同面對及準備好迎接21世紀工業革命。

武則天政色分明

方鶴齡

談到歷史上的女皇武則天，一般人印象中，都認為她是淫蕩而凶狠的，為達政治目的，可以六親不認的無情、殺親生兒女的絕情。可是她在政治方面的成就，從掌權到篡唐，後來還政於唐，長達四十多年期間，雖有褒貶，但她的智慧與能力，是遠勝高宗李治的。

她主要的政績，是能適才而用，不論親情權貴賞罰分明公正，更重要的能政、色分明。誠如曾與她有患難之交、舊情人薛懷義（馮小寶），武當政後接他進宮，薛因此恃寵而驕，與一般正常人行止不一樣，每當外出走到街上，看到不順眼的人，無論是官員和百姓，常被打得頭破血流，他卻引以為快。

狂妄自大的薛懷義在宮中也是目空一切，不論王公大臣，都不放在眼裏。有一天薛在南門出入，與當朝的宰相蘇良嗣相遇，薛不但不迴避，尚大搖大擺的傲慢自若，蘇實在看不慣這無恥的小

人，憤慨之餘，命體侍從擱了他幾個耳光。薛萬沒想到，竟有人敢打他。回宮後向武則天哭訴，武反而嚴詞譴責：「薛懷義不守體制，南門是專供王公大臣進出，今後你應走北門，今日你被打活該倒霉。」隔天早朝時，蘇良嗣心中非常緊張，豈料有關擱掌薛受辱事一字未提，反對蘇慰勉有加。

類似以上的毆人事件，即使是發生在一般人身上，她的共枕人不論是丈夫或妻子，被人如此毆辱，相信也不能體諒，武則天竟能有如此雅量。

後來薛懷義的惡劣作風未改，武則天對他絕望之餘，命宮女將他活活打死。武能做到政色分明，她雖有寵愛，卻不會沉溺於愛情的影響，即使是一般民間百姓，也很不易做到，武則天的政治智慧，是值得肯定的。

馬弓的文章

非馬後炮『尤伯連納、甘地的聯想』

2018.11.24 台灣九合一選舉，贏輸已定。在此日之前，在下鍵了十多篇小文，少數已發表在同窗網路中，經整理出系列小作，選後才公開全部，已不涉

其他，選讀後或可尋到某些脈絡，非本人馬後炮。

已發表的有：見微知著、燈塔下莫忘帶手電筒、選舉「奧步」漸出、民主時代不需「罪己詔」？且看第三瑜非典戰法、哭、泣；非吉、溫故知新（太陽與大風）。前舉諸文已不在本系列中，可免重複，省彼此時間、眼力。未刊出分享的，選後才亮相，免被人誣為影響選情。

世間事，多由對比產生，如：死活、盛衰、善惡、治亂、黑白、明暗、智愚、是非、對錯、美醜、上下、高矮、粗細、左右、快慢、長短、正誤、前後；有了對比，就有辨別心；有良知、良心、良能的尺與秤，開始丈量、稱秤，若是人同此心，就匯流成為大浪；就如颶（颶）風、地震、火山、海嘯一樣，程度雖不一，為害也有輕重，不反省、不面對，誰也不敢保證躲過初一，往後還有十五等日子。

數我國歷代歲命，周朝856年最長壽、五代的後漢只4歲（天壽）最短。中華民國選出來的阿扁，因貪汙案，被同黨施明德領導的百萬紅衫軍群起造反，勉強苦撐到任期屆滿，後續者無視施氏「熱風」、輕忽韓氏「撼」風，應了佛家「回（迴）向」兩字（見下文），為時不過兩年。

大家熱論韓國瑜，無人談及同是禿頭的印度聖雄甘地（1869-1948，

MOHANDAS K. GANDHI)，應為一憾。在下略為補充。甘地名言……

1. The weak can never forgive. Forgiveness is the attribute of the strong(弱者從未寬恕，寬恕是強者的屬性。)

2. Whenever I despair, I remember the way of truth and love.

3. Be the change you want to see in the world.

上面句中有「愛」、「改變」，韓禿子默默踐行，現已漸漸、輕輕收到一些效果，日久，但看慢慢擴散、外溢；甘地「非暴力、不合作」驅走英國人、動搖大英帝國根基，應了韓語錄一句話：民主選舉非殺父之仇、奪妻之恨，弄得劍拔弩張，真沒意思。他提出：愛與包容應是強者，明證已有，不須詞費。

「光頭故事」提及光頭影星尤伯連納的「國王與我」「市長是我？」如今「？」須改為「！」

井有題有文發表如下：

不以萬民憂樂為念，結果如何？

大軍壓境，如當年前秦主苻堅以百萬大軍*想以大吃小、強欺弱、眾壓寡、多暴少。今世謝安*唯滷肉飯、礦泉水、力抗而已；怎堪比總統級套餐？

堂堂項羽、巍巍曹操、一自刎於烏江、一軍毀於赤壁，史例昭彰；韓信、

孔明、周瑜計無遺策，「以智勝強」功勞都大，也需將士用命，才能竟全功。

韓信的韓、周瑜的瑜，聯上韓國瑜或較牽強，兩個古人分擊強敵取勝，史有記載卻是事實。後人(敵對者)口若懸河、舌綻蓮花、滔滔雄辯，莫如以史為根據。

明朝末年，黃宗羲在「原臣」一文中有言：「天下之治亂，不在一姓之興衰，而在萬民之憂樂。」當年的一姓，如今天的一黨。以史為鑑，後果可預見。然否？

*苻堅(西元 338-385 年)在晉太元五年進攻晉國戰於淝水，中計，兵敗如山倒，無功而返；謝玄(西元 343-388)奉謝安命，精兵八萬，智取苻堅百萬烏合之眾。「回(迴)向」

佛家有「回(迴)向」一辭，例如：為善作惡終有一報；再如；不是不報，時候未到。即作即報，好快，非我能料。信否由你。

本文記錄一些，報您知曉，權作閣下印證參考。綜觀大勢，鬪字，蓋有年矣，於今為烈；鬪雞鬪狗鬪牛鬥魚鬪馬鬪駱，無不可鬪，人對人的鬪，文明的比較不會皮開肉綻血淋淋，其中最陰狠的，反而不見血流五步，卻傷及五臟六腑的「陰功」。聰明的人類，由獸類的

自鬪得到靈感，衍生人鬪人的「遊戲」；史事昭彰，中外古今惡棍層出不窮。方法不外「自鬪法」「他鬪法」，試舉兩款 13 例如下：

A 自鬪法：1. 利用 \equiv 族鬪 \equiv 族。

B. 他鬪法，利用 \equiv 鬪 K。

A 款暫列七人，分屬各部會院。

B. 他鬪法：密佈羅網，其中有時光隧道來的「今之古魂」「今之外魅」，如東廠、中選會。暫列六人，往後 A、B 兩款，或許還會有後起之「鏘」。

13 怪咖中，有的應了「回(迴)向」的現世報，其它，且「拭目以待」。(事後已見到一些「迴向」，但罪魁還在趴走，噁心之一乃公然向老美「投懷送抱」。

*** **

檔·擋；廠·慘

汽機車，都有檔次，不論進退，騎開者都得按規矩來，不然，小會損壞機件、大會出禍事，凡駕駛人都知利害，求其不傷荷包、損車或折人壽命。

車者，要進退、左右轉、快慢，都需由人的手腳操控。人與機械的道理多數相仿。另外，交通號誌、左行右行、單或對開、雪地沙漠、乾或濕路，因國因時因地或有更易不同，都須留意。

一個國家如一輛車子，誰在 HANDLE 應最關鍵。排檔生誤，檔就成擋；小大

事件可能一而在再、再而三……機械與人同，一樣不能忍受一而在的折磨。兩者都會以不同方式「抗議」。

此外，有人重視廠牌、有人計較車價、有人注重年份；所謂口碑、廉奢、新舊，樣式、顏色等等。

買的「廠」產「品」若不佳，就會「慘」，某牌前已有劣品一再出問題，若再蒙著頭亂買，後悔雖已太慢。好在，另有某種制度可以制衡。民主的可愛在此；那一票「神聖」理由也在此。

光頭新傳

萬沒料到賣菜郎韓國瑜——待業多年、禿頭、靠滷肉飯、礦泉水自足、年已花甲者，搶先一步，在台灣南北引起極大的「韓式風潮」，人到哪裡只見萬頭鑽動，韓劇已退潮？韓風領風騷！

美國電影男主角尤伯連納息影後，由韓國瑜在台灣政壇發光（頭）發熱，連「民朝」也被驚醒，竟以選總統的規模，對付政治貴族不放在眼裏的小「咖小」（角色），怎回事？

台灣尤伯連納印證一句話：人心思變。或時勢創造英雄、英雄創造時勢。（本文只談過程，結果待驗）。

當高傲者無視他人時，後續可能鼓舞許多非典型型後起之秀上演。連哈大博士、有英俊外表的人也跌破眼鏡。

頭禿不腦禿。瑜言有懿聲

韓國瑜非典的選舉風格，屢遭對手凌虐，堅持「口不出惡言」原則，甚且對同黨、推薦人、黨主席幫腔，為他諷刺對方，也不領情：2018.11.17晚上，他回防鳳山十萬人前，公開指黨主席吳敦義不妥，受責方馬上透過手機，請屬下鄭麗文假中天電視轉達歉意；一個堅持原則、一個有錯立改，先後展示「革故鼎新」佳風。

風度、氣度、高度，已超越三山（鳳山、旗山、岡山），「夜襲」轉為心平氣和的「愛拚才會贏」，非典料可正擊邪、文勝武、弱克強、寡敵眾、喜熔悲、和化怒：如他所言：包容兩字而已。

此君頭雖無髮，但非「和尚打傘——無髮無天」；韓式賣菜郎，兼售民主高麗菜。失業客，61歲還在找工作、五毒難侵瘦體，「禿」兀！奇也怪哉，怎會「禿子跟月亮走，大家跟著禿子走」？平平白白的順口溜，由平生奇，不信，也得信。

有句話：十禿九富，在下易富為福，未知妥不妥？

韓風習習正向吹，萬眾昂昂自相會，悲歌難抵快樂頌，染色惡語已防疫；高來低去能摘桃*，將征士擋柔克剛；鷹菊賴神從天將，億蟻群上叮叮咬，不死讓

其命半條。*中國武術之一：葉下偷桃（抓破對手下體——D）。（按，對手在韓、吳當眾鄭重道歉、鞠躬後，仍緊咬、狼噬不放。在下想道有句話：向惡狼道歉是沒用的。

史落喂 (SLOGAN)

SLOGAN 華文譯為口號，標語；廣告詞（語），原為中性詞彙。但喂字可當滑稽可笑解，那就有另意了。如：有人用「有夢最美，希望相隨」、「綠色執政，品質保證，當選舉「史落喂」。後來第一句變成「貪汙」相隨；第二句品「折」保證。

另有人說：「不走回頭路」，很好，但凡所施政，遇阻力時，髮夾彎一彎又一彎，無可厚非。若為原則，車臨斷涯直衝而下，蠻勁雖勇、可嘆車毀人亡。閩南語有一句：蓋頭鰻不知死活；史落喂（歷史會記下滑稽可笑的事）。

馬友友、蘇打綠、蔡謙卑、藍正龍

馬英九總統任內，馬友友是個流行詞，敵對政黨暗諷友馬的一群人。旅美的大提琴名家馬友友無端捲入台灣政治是非，拉出低沉的弦音是難免的。

巧的是，台灣歌壇略有名氣的蘇打綠，適逢綠政狂飆，因「名」不逢辰，現已「消音」了。

蔡英文外號蔡謙卑，另有「千杯」雅號，高票當選時有「謙卑、謙卑、再謙卑」，香唇出美言，無異清水變雞湯，誰不感動？

大享權力後，湯質大變，多數人難以入喉，為時已晚。未來會否像那個三級貧戶之子的下場？

男演員「藍」正龍(隆)或許是未來之星，且拭目以待。

泰(太)山·秋毫；古韻新情

讀宋朝蘇軾兩句，雖為古韻卻產新情；他寫：「太(泰)山秋毫兩無窮，巨細本出相形中」，與老子的「相對性」主張，一拍即合，五獄中，東獄稱老大、與細細纖毛比，巨細立判；泰山與喜瑪拉亞山相比又如何？答案自明。

人也可等類同觀，沒綠朝劣政，難知「藍」波的好；王世堅提琴奏暴音、吳音寧「菜」表現、邱議瑩不知幽默、管碧玲、小野斯文掃地的「嚎無目屎」(假哭)。豬隊友都在幫倒忙，忙亂中全力「提油救火」火勢更旺，其他「大咖啡消防隊」只好望火興嘆。

唐詩人白居易有詩：日出江花紅勝火，春來江水綠如藍。讀詩如讀史，若不信，當「籤詩」好了。

現代新燈謎

前言：離明春農曆正月元宵猜燈謎，還有一段時間，無妨。提早猜，或可得個「博君一粲獎」聊勝於無。謎題如下：

1. 此台釣魚權屬日本(誰說的?)
2. 你飽飽我扁扁(他是誰?)
3. ENGLISH CHILD(如何譯?)
4. 全家輸(是誰?)
5. 司法女神高度近視(?)
6. 比大禹厲害的神。(提示：兼差功德院院長)

7. 建交無一、斷交最棒。
8. 名有通字竟然不通。(是誰?)
9. 假濟公、哈哈哈。(此人學金庸「笑傲江湖」)。
10. 普憂嘛(焦痛怖)。

11. 神前發誓，事後翻雲覆雨。
12. 「唬」父犬子。
13. 嘴正心歪公主。
14. 「精」奇評語「客」無客觀。
15. 教授當官威震政界。
16. 駐某國代表，駐變助。
17. 歲末後凋的花。
18. 吞球未踐諾。
19. 拔人反而自拔。

20. 工廠在東，自封廠東。

21. 問「世間」情為物？

22. 顧盼自雄的新師爺。

*1-22 謎題答案：李登輝、陳水扁、英文蔡、蘇嘉全、許宗力、賴清德、吳釗燮、陳明通、馮世寬、吳宏謀、蘇貞昌、陳其邁、邱議瑩、李永得、陳師孟、謝長廷、陳菊、段宜康、吳茂昆、張天欽、王世堅。

謙卑其表。傾聽何用？

漢朝王莽未篡位前，為人謙恭有禮，贏得官民眾口齊讚，唐詩也有慨歎說，假如他死在此時(蓋棺論定)，或可永留佳譽。遺憾的是這個熟讀儒書、心懷異志的大陰謀家，篡皇位、改國號「新」最後命喪商人杜吳刀下。

王莽雖非一無是處，在經濟、政治方面也各有改革，後人有些評語，如：食古不化、執行不當、天災人禍：

當年的謙恭與現在的謙卑，應可等量齊觀；漢代的「食古不化」，仿如今世的「神主牌」(去中、台獨、反核，此次期中考已有答案，不必再贅。)

次論執行不當：一府多院，安插「英犬」張牙舞爪。監院、司法院各有「叫獸」、立法院有雄雌群獠；等而下之的有教育部、促轉會、黨產會、中選會，分設違憲黑機構大整對手，諸項經典代

表作，如拔人自拔、東廠說、清算論，暗示已見，惜未震醒夢中人。

三論天災：西南氣流先數個颱風提早雨灌高雄、台南，當年金門823炮戰，變為台灣南部的「泡」戰；讓治水有功神話破功，使中央、地方同受其禍。民意2018.11.24選後已有強力的回應。

眼看「代誌大條」，謙卑那個人，易容為「傾聽」，想打好下半場球賽。不換下那些總愛「暴投的投手」，再多傾聽恐與事無補。

漢朝、「民朝時隔近兩千年，好像歷史不是平行而會交會；帝制、「民」制雖大不同，仍有互相參考的地方。

★韓流席捲綠地誠可喜，在下讀史略有一點心得，潑一點水在您光頭上：韓信幫劉邦奪天下，死在婦人呂后手裡；助秦一統全國的商鞅，卻「作法自斃」；抗元常勝大將岳飛，亡於秦檜12道金牌。

今世綠朝吳音寧驅走賣菜郎，竟被「民」朝列為2018.11.24敗選頭號戰犯（誰是始作俑者？替死鬼當然不服）、超導專家吳茂昆用教育部拔管反自拔、府院黨藝文、導演全力圍堵韓流，都未見其福反而受禍，導致「大廈之將傾」，還不嚴重？

馬英九、蔡英文先後有「高興一天就好」、「謙卑七字箴言」，言者諄諄，應有道理；老子58章：「禍兮福之所依，福兮禍之所伏。」願大家永記於心。

綠政頌傾。教父大驚。

小英難教。大傷李心。

OH GOD FATHER, DO NOT GO FURTHER.

美國一部電影，院打響GOD FATHER名號，中譯教父；天主教早有。外教人士多認為凡為「教」，都是正經八百，怎會有片中劇情？編劇、導演是否居心不良？

2018.11.24.「期中考」選舉後，台灣有某教父，年老跌傷，不早不晚，不知是否事出有因？願他頸傷心不傷，早點再撻一撻那「教女」；老少皆有相同目標，若是單翼，恐飛不起來。OH GOD FATHER, DO NOT GO FURTHER.

銘謝啟事

本會 陳副理事良光先生
贊助捐款新臺幣伍萬元整。

鄭耀章的文章

正確的人口資料對建設的重要性

無可否認，印尼的各種資料確實令人關注，有的項目沒有資料，有的項目有資料但資料不確實不可信，有的同樣的項目各部門卻有不同的數字。

印尼人口的資料至今未有詳細的數字，雖然已發行了電子身分證，但至今仍有許多民眾未獲得電子身分證。根據內政部的報告，更換電子身分證工程已完成 97.5%，換句話說，進行了五年仍有 2.5% 的民眾未獲得電子身分證。報告稱印尼東區的五個省仍未完成分發電子身分證，即巴布亞省只完成了 41.24%，西巴布亞省 64.65%，西蘇拉威西省 78.06%，馬露菇省 80.52%，北馬露菇省 80.73%。

制作電子身分證受阻的原因有：制作工具損壞，位置偏遠、交通不便、難以達到居民居住地點，民眾未覺悟擁有電子身分證的重要性等因素。位置偏遠可以理解，民眾未覺悟，政府需要宣傳與教育，工具損壞未能及時補充不是正確的理由。

特別是2019年印尼將舉行同步選舉，除了選總統與副總統之外，也要選國會議員、地方議員、地方代表理事會議員。選舉問題非常敏感，處理不好會引致糾紛，甚至於演變成橫向的衝突，影響社會的治安與國家的安定。

1997年第16號第39章有關統計法令強調，每位公民故意或沒有正確理由逃避或阻礙或拒絕政府有關人員從事政府需要的統計，可被罰5年有期徒刑，或被罰最高一億盾。故凡阻礙有關人員進行登記個人資料者，已經觸犯了以上法律。

11月在日惹舉行的國家統計機構(BPS)統籌會議上，發現國家統計機構、普選委員會與內政部有關選民的數字相差了30多萬人。這是一項頗大的數字，因此國家統計機構(BPS)計劃於2020年再舉行全國人口普查。

正確的人口資料，對政府擬定工作計劃、制定預算、執行計劃、監督及檢討都非常重要。這對政府擬提升全民的生活水平關係重大。錯誤的資料將引致錯誤的計劃，進而導致計劃全盤的失敗。

2015年國家統計機構(BPS)與國家建設規劃機構(Bappenas)所做的全國人口普查的結果，預測2019年印尼的人口將達到2億6691萬人，到了2045年(印尼獨立100週年)時人口達3億

1896萬人，26年期間人口增加5200萬人。

這表示政府必須準備多少就業機會？多少所學校？多少間醫院？多少公共設施等。統計顯示印尼人口的56.35%居住在爪哇島，21.90%居住在蘇門答臘島，蘇拉威西7.33%，加里曼丹6.08%，巴厘與努沙登卡拉5.60%，馬露諾與巴布亞2.74%。

到了2045年，預計爪哇島的人口稍有下降至53.87%，蘇門答臘島稍增加至23.31%。政府將根據這些人口的統計資料，擬定未來的建設計劃，倘若這些資料有錯誤的話，擬定出來的計劃也會有錯誤，將導致計劃全盤失敗，及造成重大的損失與浪費。

全國網購日與電子商務條例

全國網上購物日(HarboInas)於12月12日當天達到最高潮，銷售額達到「萬億(兆)盾。這不只是一個信號，網上購物將成為國民經濟重要的部分。另一方面，保護消費者條例尚不齊全，可說對消費者未有法律的保護。電子商務條例的草案至今仍藏在國務秘書的抽屜裡，政府尚未公佈。

全國網購日顯示，網上購物的趨勢已勢如破竹、勢之所趨、勢所難免。目前前有300家網上供物的企業，一年來大量的增加，從2017年的240家增加到2018年300家。6年來電子商務的業績，每年成長2位數，2012年有675億盾，2017年上升至4.7萬億(兆)盾。

目前，電子商務對國民生產總值(GDP)尚不大，只有0.75%。今年(2018)估計銷售額達到102兆盾。成長不錯，最近的10年裡，估計成長了17%。

但很可惜，隨著電子商務的增加，電子商務的騙案也有跟著上升。如2016年有數百人因在網上採購而受騙，估計損失高達100億盾。雅加達首都專區警局收到數百人的報案後，成功破獲網上購物的騙局，在網上購物形成一股熱流的時候，至今政府對保護網上購物客戶的權益的法律尚未出爐。

根據Kaspersky實驗室與B2B國際研究機構的調查報告，印尼有26%的網購消費者因為透過網上採購而受騙。這數字令人擔心，因為印尼是網購受騙最多的國家，越南有26%，印度24%。

制定網購條例已是迫在眉睫的時候，因為保護消費者法律不能適用於電子商務或網購。因為電子商務或網

購與一般的購物消費不一樣，因為採購者與銷售者並未見面。

電子商務法令，不但要保護消費者，也必須成為印尼發展電子商務的指南，政府務必不要再等下去，雖然這行業尚很新，但人們的熱忱很大，若沒有清楚的規劃與監督，最後會有更多人受騙，在激烈的競爭下，最後只有大財團才能支持下去。

電子商務尚有許多事務需要政府認真的規劃，如有關電子商務在生態系統方面的法律不能再等太久，因為電子商務發展太快，尚若現在沒有規劃好，等到環境受到破壞時已為時太晚，到時的損失將會更大。

全球經濟仍不穩定

央行調漲七天回購利率

眾所周知，美國總統特朗普與中國主席習近平在阿根廷首都舉辦的 G20 峰會上達成協議；美中貿易戰暫停 90 天。世界各國對美中達成的暫時性停戰協議表欣慰。

財長絲利慕利亞妮說，美中貿易戰只是暫停，其實問題還未解決，我們

希望美中貿易戰徹底的解決而不是暫時性的停戰。

特朗普在競選美國總統時，一致表示要減少美國的對外貿易赤字，特別是美國與中國的貿易赤字。特朗普當選美國總統後，美國興起保護主義，向中國貨加稅，開打美中貿易戰。引起中國也向美國報復，對進口的美國貨增加稅。中國也宣布停止購買債券，中國是持美國債券最多的國家，去年中國持美國債券已達 1 萬億美元。

2018 年初美國總統特朗普與中國主席習近平，都曾經揚言不惜開打貿易戰向對方報復，雙方估計貿易戰後將兩敗俱傷，而傷得最重的應該是美國。還好最後雙方同意停戰 90 天。

美聯儲預計今年第三季美國有正面成長後，料將受到嚴重的打擊。一些經濟評估機構預計 2019 年全球經濟將因為美中貿易戰而放緩。

財政部長絲利慕利亞妮說，印尼政府仍然密切注意全球經濟的變動，估計明全球經濟發展將不會比今年高，印尼應乘機改善經常帳赤字，加強印尼的內需及更有彈性。

她說，印尼將促進國內的消費，投資與政府的開支，以推動印尼經濟全面增長。2018 年印尼收支預算尚好且符合預期。但全球的大宗物價下跌，政府必須留意恐影響國內需求，並注意印尼盾幣匯率的波動。

美中貿易戰的停火被認為引至二月份盾幣的升值，10 月份盾幣兌美元仍停留在 15,000 盾左右，是十年來最低價。

佐科威總統希望，盾幣不要升值太快，可以一步步的升值，因為印尼出口的產品仍面對其他國家的競爭。總統希望各界注意不要讓印尼經常帳赤字繼續擴大。

今年印尼的經常赤帳字比去年好，今年首 9 個月的經常帳赤字有 2.86 %。我們希望不要超過 3.5 %。中央銀行設法維持經常帳赤字，已多次調漲央行 7 天回購利率，以穩住經常帳赤字與通貨膨脹及匯率。印尼企業家協會 (Apindo) 預測明年印尼經濟增長僅達 5.2 %。

印尼國家收入首次突破指標

2018 年政府的財政收入首次突破指標，政府的收入達 1,942.3 兆盾，或達到 2018 年國家收支預算收入部分的 102.5%，而支出方面接近指標的 100%，即達到 2,202.3 兆盾，或國家收支預算支出部分的 99.2%，這是 2018 年財政部努力的結果。

眾所周知，一向以來，印尼沒有達到過國家收支預算裡的指標。現在因為政府的收入增加了，使經常帳的赤字減少，只有 1.76%，而國家收支預算裡經常帳赤字的指標是 2.19%，原赤字指標 87.3 兆盾，結果只有 1.8 兆盾的赤字。

因為收入增加，使政府取消原要融資 25.5 兆盾的計劃，結果使政府節省了一筆不小的利息。這是好現象，國家收入比起 2017 年增加了 16.6%，2018 年國家收入可分為兩個部分，稅收達 1,521.4 兆盾，或指標 1,618.1 兆盾的 94%。雖然未達到 100%，但已比 2017 年好很多。

另外，政府也成功收到非稅收入 407.1 兆盾，或超過指標 275.4 兆盾的 147.8%。支出方面也是首次接近指標的 100% 即 99.2%，至 2018 年 12 月 31 日政府支出達 2,202.2 兆盾或指標的 99.2%。

佐科威總統自 2014 年上任以來，不斷設法提高國家稅收、海關的稅收、非稅收入等，以便國家財政能夠自立，不再依賴貸款。現在國家收入首次超過指標，是佐科威政府努力的成果。

重置經濟改革中心 (CORE) 主任讚揚政府在全球經濟動盪的 2018 年裡，稅收仍能超標的不凡成果，他希望在今年 (2019 年) 裡政府繼續努力並保持該成果。

國會第十一委員會也讚揚財政部長絲麗慕莉雅妮努力的成果，這是印尼首次稅收超過指標，在全球經濟不穩定的時候，這是不容易達到的成果。

財政部長絲麗慕莉雅妮說，稅收就像是國家財政的血液，一直是國家建設需要的財源。缺少稅收國家的建設就會受阻。2017 年政府實行稅務特赦的措施，政府收到納稅人補交的稅款共 4,855 兆盾。從國內收到補交的稅款 3,676 兆盾，而從國外收補交的稅款 1,031 兆盾。從外國轉回國內的存款達 147 兆盾。

稅收對國家的貢獻逐年增加，2014 年稅收對國家的貢獻達 74%，2018 年增加至 82.5%。國際社會也讚揚印尼的稅務特赦政策非常成功。政府也與國會

修改了國家非稅收條例，使政府非稅收入也大大的增加。

政府的成功也可以從低通貨膨脹感受到，2018 年的通貨膨脹只有 3.13%，而比 2017 年的 3.61% 又下降了許多。2018 年的通貨膨脹率比政府定下的指標 3.5% 低。而其他大國的通貨膨脹率都比印尼高。

未來政府面對的挑戰是，如何提升出口，平衡進出口，使經常帳不要出現赤字，盾幣匯率穩定不要波動及如何促進經濟成長使超過 5%。

印尼銀行業越來越穩固

美聯儲調高利率沒有促使國內銀行業跟進調高利率，表示國內銀行業已越來越穩固，無論在財務或金融方面，及其他銀行業的健康指數都顯得穩固。

這可從 2018 年 1 月至 10 月，銀行的盈利達到 123.32 兆盾，或比去年同期盈利 111.07 兆盾成長 11.03%。

銀行業淨利也從 296.08 兆盾上升至 311.24 兆盾或上升 5.12%。除了銀行業的利息之外的營業利潤也上升 15.48% 達 221.84 兆盾。

若從銀行業的分類分析，非外匯國民銀行的盈利比去年同期上升最大達122%。國有銀行排第二，淨利從去年同期的52.63兆盾上升至60.09兆盾達14.17%。有外匯國民銀行排第三，淨利上升10.12%。地方建設銀行只上升6%，而外資銀行或合資銀行的淨利下降2.84與76.78%。

銀行發放貸款至2018年10月上升13.34%達5.168兆盾。第三方資金存款上升7.60%，總資產上升9.66%達7,877.8兆盾，銀行業享有淨利息差5.13%。

印尼銀行業越來越健康，可從銀行的資本充足率CAR達到23.32%可看出。毛與淨不良貸款率只有2.49%和2.52%。

以上資料和數字表示印尼的銀行業健康、穩固、良好發展仲介，仲介情況良好表示實業界情況良好。貸款增加兩位數，而不良貸款小，這表示市場情況良好。政府的各種措施，包括金融服務管理機構(OJK)及中央銀行(BI)有效的控制與維護印尼的經濟基礎。

雖然目前市場正面對外來重大的壓力，如盾幣的貶值，利息調漲，全球經濟的不確定性，美聯儲調漲利息，美中開打貿易戰等因素。而印尼銀行業仍能夠穩固的成長，這值得我們敬佩。

良好的銀行貸款達5.168兆盾，這也表示銀行的貸款在建設上扮演重要的角色。其實，政府希望股票市場能夠代替銀行業的部分功能，但看來未能實現。2018年1月至10月股票市場包括首次公開募股(IPO)，發行新股，合作社債券，中期票據(MTN)，可轉讓存款証等只貢獻融資的178.9兆盾。

政府也大力的推動長期的資金籌集，因為銀行的第三方存款多數是短期的存款，不能用作長期的投資，如用到基礎設施上。

從以上情況觀察，印尼的經濟基礎穩固，銀行業健康，市場繁榮，2019年的銀行業將穩定的成長，印尼的經濟也將穩定的成長。

*** **

防範賄選提升政黨道德標準

已經無法統計肅貪委員會當場逮捕了多少位涉嫌貪污的官員。很諷刺的是他們大多是國家重用的高官，有地位的是政府官員，從部長、國會議員、地方議員、省長、縣長及市長都有。

至2018年，肅貪會至少逮捕了100名涉嫌貪污的地方首長，未包括220名國會議員與地方議員(省議員，縣議員，

市議員)他們因為同一案件或各自的案件被肅貪會逮捕。倘若連公務員與司法官員，從警察、檢察官、法官、憲法法官都涉嫌貪污，則被逮捕的貪污嫌犯就更多。

大部分的貪污犯都是代表政黨的官員，為什麼政黨會派出這樣的代表，政黨錯了嗎？還是印尼的制度錯了。

國家與人民的損失

肅貪會主席阿古斯·拉哈爾佐(Agus Rahardjo)開玩笑的說，倘若肅貪會有更多調查員、或工作人員，則每天都會當場逮捕貪污犯。也許他講得沒錯，一位地方首長，當還是候選人的時候，就有了貪污的動機與意念。

肅貪會在2016與2017年的研發報告中稱，地方首長候選人的競選經費；一位縣長\市長候選人需要200-300億盾競選經費，省長則需要200-1000億盾。而根據調查613位地方首長候選人的結果，縣長候選人的財富平均只有67億盾。其中有兩位的財產為零，及兩位的財產為負數。

肅貪會的報告稱，並不奇怪82.6%的地方首長候選人依賴贊助商和捐助者支持競選經費。贊助商和捐助者多來自企業家、社團、社會組織、機構及個

人。無論來自雅加達或地方的贊助商或捐助人，他們贊助的動機都是希望勝選後得到回報；如獲得承包工程，獲得經商的保證安全性，與決策者建立關係，或在國營企業裡任職（鐵飯碗），獲得社會福利，方便得到准證等。

候選人依賴贊助商或捐助者越大，當選後犯貪污的機率越大。候選人已沒有其他辦法，可以還清貸款債務，除了用貪污的手法償還。

另外，當選人也會出賣職位，從需要得到便利的企業家獲得報酬。他們的素質都一樣，以為人民服務的名譽向企業家索取報酬。

地方選舉的大收獲

有許多因素導致地方首長選舉候選人犯貪污，其中地方首長選舉的制度，為金錢政治提供了機會。但地方選舉制度並非造成貪污的唯一因素。另外，候選人的誠信，及支持候選人政黨的誠信，也決定候選人是否會貪污。

2016年第十號有關地方首長選舉制度的法令，稱有一問題可助長金錢政治的實踐，及促成當選首長的候選人進行貪污。其中，由黨中央領導層直接遴選候選人，沒有規定政黨必須經過初選

制度選出候選人，政黨或聯合政黨沒有設定候選人的門檻。

把遴選候選人的機制只託付在黨中央領導層，造成中央集權制度和寡頭政治，及高成本的政治制度。所有候選人必須獲得黨中央總主席與黨秘書長的推荐信，及總主席與秘書長的簽名認可。結果是造成地方黨部對中央黨部的依賴。這樣的制度又引致買賣推荐信的可能性，推荐信價格根據地方的富有或貧窮而定，越富有與肥沃的地區推荐信越貴。

金錢政治與貪污也因為大選法裡規定，必須擁有上屆地方首長選舉最少20%的選票才有資格參選，或擁有該地區20%地方議會的席位才有資格參選。大部分的政黨都未能滿足該條件，所以有聯合政黨。問題是小政黨並非免費的聯合到較大的政黨，有的小黨先索取報酬，這些報酬由贊助商或捐助團體先付出。

選舉法的問題

選舉國會議員與地方議員的制度，造成貪污情況都一樣。選前沒有先進行初選，沒有選出最好的幹部。國會選舉法的框架，沒有提供機會讓黨內最好的幹部參選。財力強的候選人很容易進行賄選以便達到門檻。政黨幾乎沒有測試候選人的能力。

當專家埋怨考取公務員的門檻定得太高時，可是沒有人投訴有關議員候選人門檻不清礎的問題。政黨也沒有改善徵召黨員幹部的門檻，只要有名望、有錢、有贊助商就可以成為議員候選人或地方首長候選人。

其實，要成為有選舉權的公職人員，特別是國家領導人與議員等公職人員，要有誠意為國家與人民服務，要服務社會、為貢獻智慧與力量，主持公道，提升人民的福利，不是利用公職為自己賺錢。

解決金錢政治問題

因此，解決金錢政治與貪污問題，不只要改善大選制度，其根源是政治人物缺乏道德標準，庇護缺乏道德標準政治人物的政黨也缺乏道德標準。

政黨推荐的候選人，其道德標準沒有受到政黨的考驗，更不要說受到民眾的考驗。候選人的能力，對國家與政黨的忠誠也沒有受到驗證，所以有許多政治人物可以如變色龍一樣隨時跳槽轉換政黨。

政黨沒有明確的意識形態，缺乏效忠的誠意與標準，也使政局更加混亂。即使一些大黨也可以只按照高層的意

思處事，只要黨總主席喜歡就可以，而不是按照黨章或規定處事。

政府出面整頓

要等待政黨自我反省可說不太可能，政黨的高層不願意放棄已享有的權勢，所以有許多政黨的高層與黨員被肅貪會列為貪污嫌犯，他們不但不會反省，反而認為這只是運氣不好被逮到。看來金錢政治與賄選情況不容易被阻止。

要建立一個清廉的政府不容易，除了要有完備與堅強的肅貪法令，也要有堅決執行法律，不怕危險執行法律的人員。但願2019年的選舉，能夠比2014年的大選更加好。讓選民選出能夠為國家與民族著想，願意為國為民服務的公職人員。

印尼首都媒體

對212群眾聚會的反應

2018年12月2日雅加達及周邊地區的穆斯林聚集在雅加達民族紀念廣場的百萬人大規模群眾集會已經和平結束。

根據Wartakotalive的TribunWon.com的報導，當天參與集會的群眾達800至1000萬人。

兩年前，2016年12月2日因當時的雅京省長鍾萬學被指褻瀆了伊斯蘭教，所引起眾多穆斯林不滿的約700萬人大遊行。2018年12月2日的穆斯林大集會是為了紀念2年前成功舉辦穆斯林群眾大集會活動。

主辦單位原計劃邀請兩組總統候選人出席該大集會，但臨時改變主意，不邀請佐科威總統出席該大會，總統的幕僚因考慮到總統的安全問題，也建議佐科威不必出席該集會。

原本是穆斯林的和平大集會，因為總統候選人帕拉波沃的加入，並在大會中做競選總統的政治演講，使該活動演變成政治活動。還好沒有引起衝突，但當天一名來自雅加達東區的參與者因為太過勞累而在會場去世。

但第二天數家首都大報紙，都沒有把212穆斯林大集會放在第一版的頭條。因此，引起帕拉波沃陣營對國內媒體不滿，因為媒體並未如他們預期一樣大事報導。他們認為如此大數量的群眾集會，且和平進行並未如各界擔心會發生騷亂事件。應該成為第二天各報的頭條新聞。但雅加達數家重要平面媒體並沒有

在第一版報導該新聞，使他們感到失望與憤怒。

印尼最大的一份平面媒體「羅盤報」(Kompas)的一版並沒有報導212事件，把2日當天數百萬人集中在民族紀念碑廣場的重大事件不是重大新聞，不值得放在第一版，而且在第一版連一張相關的照片都沒有。

原來羅盤報把該新聞刊在第15版，眾所周知，第15版是不重要的版面，通常第一版放不下的新聞才刊在第15版，題目為「和平進行集會」只占版面的5/4分之一版，約只有2500字。沒有在民族紀念碑人海的照片。還好在最後有註明：「相關新聞與照片請閱KOMPAS.ID網站」。

當天羅盤報的第一版刊出的是「塑料已造成嚴重污染」。有兩編有關塑膠污染的文章。不滿該媒體的人在問，難道212事件比不上塑膠污染重要嗎？

另一份首都重要的報紙，民族民主黨(NASDEM)黨總主席蘇利亞巴羅的報紙「Media Indonesia」的第一版封面也沒有刊出212事件的新聞與照片，該報頭條新聞是「解決非正規員工問題的49/2018政令」。

印尼統一黨(Perindo)總主席陳明立(Hary Tanoe)的Harian Sindo的第

一版頭條新聞是「G-30 舞台上第一夫人的魅力」，並刊出夫人們的照片。

時報(Tempo)的頭條新聞是整版的「朝向數字生態系統」(Menuju Ekosistem Digital)。(Menuju

在首都報紙只有「Rakyat Merdeka」與「Republika」兩份平面媒體在首版刊出 212 事件的新聞與照片。Rakyat Merdeka 的標題是：「為什麼 212 集會越來越大？」，而 Republik 的標題是：「212 集會安全進行」。

另一份報紙「Warta Kota」刊出一張在民族紀念碑廣場的人海照片，新聞標題是：「參加集會一名鄰長死亡」。

不滿首都媒體沒有大事報導 212 集會的人士，認為這是因為媒體受當權者的壓迫，不敢刊出反對當權者的聲音。其實這只是反對者的猜測，相信當權者並沒有限制媒體報導 212 集會。

首都華文媒體的回應

12月3日雅加達4家華文報都沒有把該新聞放在第一版，《印尼商報》將該新聞放於第二版，題目為：「帕拉波沃出席 212 社群聚會運動發表演講」，「保守派印尼穆斯林雅加達集會為明年大選造勢」。配上一張群眾聚集在民族紀念碑廣場的照片。

在第一版的頭條新是「中美停止加征新的關稅！」，「習近平特朗普會晤達成重要共識」。

眾所周知，習近平與特朗普在該會晤中達成貿易戰停火 90 天協議。以商報的立場，美中貿易戰停火是大新聞，因此放在第一版頭條新聞。

《印尼星洲日報》以「1997 年招標 2016 年落實建工，費時 21 年波芝米 (Bogor Ciawi Sukabumi) 高速公路終通車。」，一項工程拖延了 21 年最後終於完成，也算是大新聞，當然可以放在第一版。頭版的主照片用佐科威總統主持通車儀式的照片。

而「中美休戰 90 天」放在第一版下方。報導 212 群眾集會新聞放在第二版，題目為：「212 集會人數達逾萬人，民眾吁帕拉勃沃當總統」。

《印華日報》12月3日第一版頭條新聞「印尼關於數字經濟提案被列入 G20 峰會結論」，G20 峰會是國際性的大會議，當然可以放在第一版頭條。頭條主照片用副總統尤淑夫·卡拉在 G20 峰會演講的照片。

而 212 群眾聚會新聞刊在第一版中間與下方，中間的標題「印尼 10 萬民眾今天上街游行」，刊出日期已經是 3 日，不應該寫「今天」，會誤導讀者以為 3 日

當天有 10 萬民眾上街遊行，而應該用「昨日」，沒有配上群眾在民族紀念廣場的照片。

第一版下方刊出一則與群眾集會有關的報導，「印尼兒童保護機構稱，小孩不適合涉及 212 社團大聚會行動。」目的是呼吁兒童不要參加 212 群眾集會，但刊出時已是 12 月 3 日，已經過時起不了作用。

泗水出版的《千島日報》，把 12 月 2 日的新聞刊於 12 月 3 日第一版頭條，並配於群眾在民族紀念廣場聚會的照片。

也許首都的華文媒體不希望 2016 年的 212 事件重演，所以不擴大報導該事件。只把該新聞當著一般新聞處理。而外國媒體大事的報導，也許因為事不關己，而願意大事報導。

銘謝啟事

本會六十周年慶大會
活動圓滿成功，承蒙 鍾勤
華先生及 伍仙琴先生贊
助認桌，特此感謝。

烏鴉

筆抗

烏鴉這種鳥，在我們眼中是一種不吉祥的鳥，那完全是因為它外在的表徵，全身黑色。黑色代表死亡，又加上沒有像黃鶯那種嚶轉，如吳儂軟語般的啼聲，呀呀呀簡直如潮州老生利用喉音在唱戲。所以烏鴉聲色都不能取悅於人，讓人唾棄，尤其烏鴉一早就在你家屋頂上呀呀叫，直教人心惶惶不可終日，好像什麼不吉利的事會發生，所以有人一聽烏鴉就叫啐口水。

雖然人們把烏鴉看成一無是處，但古人卻稱贊它會反哺，雖經現代人實觀察烏鴉並不會反哺，但烏鴉反哺卻成美談，李密「陳情表」有「烏鳥私情，願乞終養」之句，吐露李密對祖母反哺之情，人若不知反哺，則禽獸不如了。

烏鴉在古代詩騷們眼中是一種悲情的鳥，記不起來那位詩人有句詩曰「寒鴉點點愁」的悲傷情懷。又如「戰城南，死郭北，野死不葬烏可食」這是樂府詩辭裡描繪戰爭的殘酷，烏鴉啄食橫死戰場兵士的腐屍，令人心酸。

鳳凰變野雞，惟有烏鴉數千年來不停繁殖下，而且生殖力極強，有些地區數量多到成災，於是給了打鳥英雄一展槍法，殺無赦，天生萬物竟無生存的權

利。這讓人想到流氓大國也是如此，911事件之前，打壓、禁運，之後發出號令，順我者生，逆我者亡。真讓世人分不清誰才是恐怖分子。

天下烏鴉一般黑，所指的當然是壞人不是好人，比如說天下的官員皆是貪官污吏，就如烏鴉一般。一位友人在社會受盡烏氣，他說「都是「鳥」，此「鳥」指的也是壞人叫「鳥人」。他們都是一副樣子，有特別的技巧，在一些特殊的場合，比如閉門會議，便會點頭應聲作「YAYAYA」之狀，以討好主子。同時為自身權益，還會打群架，這便有點像烏鴉，為了腐屍會打架，烏鴉反哺，鳥人反祖。

會員的歡樂時光——慶生會

朱娉興

當一個嬰兒呱呱墮地之際，就表示一個新的生命開始，帶來了喜氣、歡樂、遠大的將來、無窮的希望。故而在每年此時，家中必為他（她）們過生日，祝福他們，是一個相當有意義之事。

每個人都曾經過過生日，過生日的方式各有不同，小時候是由父母親替他們慶生，煮兩雞蛋，或買個生日蛋糕，

或炒麵一家人享受，亦有請一些小朋友到家裡來熱鬧熱鬧，以表示慶賀，祝壽星生日快樂。老了就由兒女或後輩來舉辦，替他們祝壽，不管是咱家人一起過，或是在餐館裡擺壽宴款請親朋好友來慶祝，都希望過生日的人，能夠壽比南山、福如東海。充滿了歡喜快樂的氣氛。

在職場上各機關單位也都會為員工舉辦慶生活動，有每月、兩個月或是每季舉辦一次，是餐會或是晚會，甚至於只發禮品，無論如何這都表示重視每個人的出生日，希望過生日的人都能生日快樂，工作愉快。

當然印尼歸僑協會也不例外，亦為本會會員舉辦慶生會。起初是在第五屆理事長丘亮實上任後，將慶生會納為本會的活動項目，首次慶生會是在民國九十二年五月二十五日下午三時舉辦的，是為四、五月份出生的會員壽星慶祝的。那時是定每兩個月舉辦一次慶生會。後來由於經費的關係，於九十六年時即改成三個月舉辦一次慶生會。理事長李惠英女士，顧及到每個壽星都能在當月過生日，所以每年舉辦的時間都不同，例如春季慶生會，會在一月或二月或三月時來舉行，如此類推，夏季、秋季、冬季亦復如此，因此每位壽星都會碰到在自己生日的那個月份過生日，設想真週到。

在本會所過生日，更是有不同的意義和感受，在首次舉辦的慶生會中，同僑郭錦河先生所發表的感言，是覺得很快慰，沒想到這第一次辦的慶生會是為他辦的，在會所過生日不同於在家裡過，因為有那麼多人陪他過生日，而且是由他在眾人面前切蛋糕，讓他很窩心，還特別謝謝丘理事長設想週到。

慶生會的儀式程序大概是由主持人（理事長、副理事長、臺北縣理事長等人）致詞來揭開序幕，貴賓、來賓致詞，壽星自我介紹，健康講座，唱中英、印尼三種語言的祝壽歌，祈願、切蛋糕、留影、抽獎、享用美饌、唱歌、跳舞等。場面熱鬧，氣氛融洽，一片喜氣洋洋，參與的人很踴躍也都很興奮，快樂無比，大家相聚一起猶如兄弟姐妹般，感覺很溫馨，可見協會的凝聚力很強。美食佳餚是會員自己親手做的，是道地的印尼食品，讓人回味無窮，也讓人思鄉。

抽獎時是最讓人興奮的時刻，不只是因為抽到獎感到幸運，而是將抽到的獎金捐回本會所，甚至於有人還加倍的捐出來，回饋本會。總而言之，在本會所裡過生日，是有別於在自己家中過，正如副理事長楊瑞華所言，來到會所過生日，是來見見老朋友，尤其見到多年不見的老朋友，大家聊一聊，分享品嚐

故鄉菜餚點心，孩子不在身邊，可以返老還童，盡情玩樂，唱歌跳舞，未來的歲月還很長，要好好享受。誰說不呢！

最後還要感謝會員義工們，他（她）們不辭辛勞，在慶生會那天一早就會來到會所，烹煮食物，佈置會場，在會中穿梭服務來賓，到最後還要收拾場地，清理雜物，但是他們毫無怨言，出自內心，快快樂樂的做，精神可嘉。

慶生會公告欄

一月和二月壽星慶生會及居家安全講座，謹訂於一月27（星期日）下午二時三十分在本會會所舉行。

三月和四月壽星慶生會及居家安全講座，謹訂於3月31（星期日）下午二時三十分在本會會所舉行。

歡迎壽星及家屬、本會會員及理監事前來參加盛會。

本會辦公時間

星期二、星期三、星期五、星期六、星期日，上午十時至下午五時。
星期一、星期四及國定例假日休息。

稿約

本刊園地公開，為服務印尼歸僑刊物，也為海內外印尼華人及歸僑之溝通橋樑。本刊歡迎下列文稿：

一、印尼重要僑社及本會新聞。
二、中印政府有關僑社所頒布法令及消息。

三、本會活動。
四、印尼消息（政治、經濟、社會、教育、僑情等）。

五、有關印尼及僑社問題或具歷史性文章。

六、會員消息及活動。對有特殊性、新聞性或有突出表現會員及歸僑的專訪報導、會員婚喪喜慶等。每則二、三百字為原則，可登照片、紀念性文章字數不限。

七、輕鬆小品，如散文、詩歌、遊記（以到印尼旅遊為優先）、回憶錄、雜文隨筆或學生習作等文稿。

八、醫藥保健知識。

本刊對來稿有增刪修改之權。稿件刊用後本刊將致薄酬。

來稿請以電子檔傳送本會電子信箱：
iocca@ms52.hinet.net

本會會址：23449 新北市永和區永亨路二號、四號、六號七樓。